

۸ شعبان ۱۳۳۷

پنجشنبه

۸ مایس سنه ۱۳۳۵

صاحب امتیاز و مدیر مسئول حسن کاظم

ملت عثمانیه - امت اسلامیة ایچون مفید
اولان آثاره صحیفه لرمز آچیقدر . درج
ایدلیان اوراق اعاده ایدلیز .

مطبعه و اداره خانه سی : استانبول باب عالی
جوارنده ابوالسعود جاده سنده نومرو ۷۵
اصحاب مراجعانه هر ساعت آچیقدر .

جبرئیل صوفی

شمدیلاک هفته ده بر نشر اولنور .

سر محرری : مصطفی فوزی

تاریخ تاسیسی ۱۳۲۷ سنه هجری

سنه لک ۴۸ نسخه اعتبارله ممالک شاهانه
ایچون پشین اوله رق ۱۴۵ آلتی آیلنی
۷۵ غروش و ممالک اجنبیه ایچون
۱۶۰ غروشدر .

نسخه سی ۳ غروشدر

تصوفی ، دینی ، اخلاقی ، ادبی ، سیاسی جریده اسلامیة در

نومرو ۱۵۹

بوابده نیت صایقه ایله سعی واقدام ایدن ذوات محترمه به تشکر ایتمکله
برابر مذکور جمعیت خیریه نك نظامنامه سنه توفیق حرکت ایتمکی بتون
اخوان دینمزه توصیه ایدرز و من الله التوفیق .

فاتح — درغمان .
مصطفی فوزی

مقاله

(اصحاب اسلامك هانكیسی افضلدر .)

بسم الله الرحمن الرحيم

قال ابو موسی الاشعری رضی الله عنه قالوا یا رسول الله ای الاسلام
افضل قال من سلم المسلمون من لسانه ویده صدق رسول الله .

« ترجمه سی »

صحیح بخاریده ابو موسی الاشعری رضی الله عنه روایتله نقل اولنان
حدیث شریفده سئوال اولندیکه یا رسول الله اصحاب اسلامك هانكیسی
افضلدر بیوردیلرکه مسلملر دیلندن والتندن سالم اولان کیمسه در یعنی
کرك لسانندن وکرك حقیقی و معنوی التندن مسلملر سالم اولوب
جمع مسلمینك حقوقنی ادا ایله برابر هر اذا ویرن شی ایله مسلمینه
اذا بی ترك ایدن مسلمدر .

مسلم کامل اودر اصلا جسارت ایده من
دین وهم دیننه ایراث مضرت ایده من
شخصنك منفعتی اولسهده برایشده مکر
ترك ایدر آنی همان غیری به اولدقدده ضرر
مسلمان عد ایدیلورمی اوکروه فساق
ایکلیورکن آچدیغنی یاره لرندن آفاق
قوجه برملت معصومه سراسر یانسون
آجلفندن نیجه بیک خانه تماماً سونسون
خانه خانه کررلر برنیجه ایتم ، نسوان
الم جوع ایله محتاج دیله نه لقمه نان
قوغوله هر قابودن اولیه مطلوب اسعاف
چونکه یوق کیمسهده وجدان و حیت انصاف
اولسهده کندیسی محتاج حیت نسی وار
حالی اظهار ایده من ایتسهده بیهوده یاپار

زده ای ملت اسلام اوتعالی دورک
زده تهیز ایدن آفاق اوصیت قهرک
هانی اول سیف مجلای شریعت زده
هانی ظالمیری تنکیل ایدن آلت زده
هانی اول حکم الهی به اطاعت زده
هانی موعود الهی بزه نصرت زده

ایتدی تعطیل نصیحت علمای بلدان
خالق ارشاده چالشق نه بیوکک بوزمان
دیکیان یوق دیه مایوس ، مکدر اوله
عزیمی تحکیم ایدیور منحرف در اوله
علما قلمدی محوایتدی او حرب هائل
اختیارلر قالسهده آخرته هپ مائل
روی ارضی قورقارم ظلم و جهالت آله جق
نمدارس نهده طلاب علومی قاله جق

بی وفا و ناشناسان حقوق دیرین
بز دگلی ظاهر و باطن علومک محزنی
انبیا وارثی صنف علمانک وطنی
شعله فیض ایله تنویر جهان ایلر ایدک
درس توحید ایله اخلاقی بیان ایلر ایدک
روز شب نعمه قرائی ایدن سامعه کوش
دو یولیور صحنه ویرانهده صوت بایقوش
شیر فیضمله تعالی ایدن اطفال علوم
قوت اولنجه نه اولور ماتم مادر معلوم
بو تحسیر بزی انجم پریشان ایتدی
بو کهرک قدمزی خاک ایله یکسان ایتدی
بز کیدرسهک تملندن ییقیلور قلعه دین
الوداع شمعی سزه ای آشنایان کزین
ایشته فریاد مدارس بوراده بولدی ختام
ایشته تشریح اولنور علت اهل اسلام
حفظ ملتله قائمدر بقای ملت
اوده قابلدر ایدمکه علومه غیرت

کوردک آنارخی یتیمی بزه بو عبرت
جهلمز سیئه سی اولدق اسیر ذلت
ارتکاب و سرقنک قتل و قمارک سبی
بلکه حربدن امتناعیله فرارک سبی
جمله منهیاته و الحاصل سبب بی اشتباه
جهلمز در جهلمز هم عدم خوف الله
قتنه انکیز تفرقه باشمزه اولدی بلا
یاقدی جانلر صاچدی قانلر کورمدک روی صفا
غیرت فرقهیه قربان اوله نک حدی و ار
بیك بهانه یابارق جانور آسا او شرار
سینه ملته صوک دفعه او حرب مشغوم
یارملر آچدی که تدبیر دوا دن محروم
کتخداسز قاله رق اوله ده چوق خانه خراب
الم فقر ایله اولمئس کیمسی سینه کباب
محتکرلر کی لسان شرعهده ملعونلر
بی حیا ملت صومقله فقط مقبوللر
کیمی الجای ضرورتله طوتوب راه ضلال
منفعت واری مساوی اکا حرمتله حلال
نهمساجد ، نمدارس ، نه عبادت نه علوم
جمله آثار دیانت نه که وارسه معدوم
بوسقامت بوضاحت حقیقه مؤلم
بوکا بر چاره بولمئز ایسه آتی مظلم
دینه برضربه که اوردی او کروه کمره
شبهه یوق ایندیره جک آنلره لعنت الله
علمای دین و شریعت هدر اولسون نه روا
اینسونمی آنلره صاعقه قهر خدا
شکلی انسان سیرتی شیطان بدکاردن بتر
هم شقاوتده سباع مردم آزدن بتر
سلمه شرع شریف کوستره برکونده بلا
آنلرک یوز قاره سی فعلنه دنیاده جزا
وقتی فوت ایتیمه ای علما برلشلم
مبتلی اولدیغمز علتی هپ درد لشللم
انتقال ایلیه جک صوکره مصائب خلفه
بوله من چاره ایدر بلکه ده لعنت سلفه
کیدللم صوکره مقاماته رجالر ایدللم
مطلب اسعاف اولندقدنه دعالر ایدللم
اومارز باب معلای مشیخت صورسون

هر طرفه علما راينى بربر آلسون
جائز اولمز بويله براسر مهمده اهمال
مفسدت آرمده هر کون کيمه عائد بووبال
فتح باب ايت بزه سن يامفتح الابواب
سعيمنز قليمه هبا يامسبب الاسباب

اوانوسده
ا ف

تتبعات

دور جاهليتده کي علملر واردى. اسلاميت، بولردن هانکيلرينى
ابقا، هانکيلرينى النايىتى؟

قبل الاسلام عربلر، جاهل بر قوم اولدقلرندن ايجلر نده اوقويوب
يازماسى بولونانلر، بربر صايلاجق درجهده آزدي. فقط کتاب اوقومقله
دکل، نظر و کشف صورتيله و آغزدن بلله مه طريقيه بعض معلوماتلر،
ازجمله: نجوم، اساطير، کهانت، قیانت، علم الحیل، طب، علم
تعبير، انساب، تاريخ، شعر، خطابت، کتابت، کي شيلره دائر بر
مقدار وقوفلری واردی.

علم نجومی چوللرده کيجهلری سيروح رکترلری نجهسى اوله رق
آلده ايتملر، برجلرک اساميسيله ثابت وسيار بيلدیزلری کلدانيلردن
اوکره نملر، صوکر ا کواکبک ارض اوزرنده مؤثر اولديغی وهمنه
دوشه رک علم نجومی (علم تجيم) حالنه کتير مشلردی.
شریعت مطهره، علم نجومک، تعبیر حاضرله علم هیئتک جهات
واوقات تعیننده کي لزومنه بناء اونی تأیید ایتدی. حتی اووقته قدر
ثابت خان ایدیلن کونشک متحرک بولنديغی خبر ویردی. بيلدیزلرکده
کنديملکارندن ارش اوزرنده نأثيرلری اولامايوب جمله سنک امرالهی به
مسخر بولنديغی بیان بویوردی.

اساطير: مشرکین عرب، اساطیری مصر لیلردن، یاخودیونانیلردن
ویاخود ایرانیلردن آلمشله وریلدیز اولان (شعراى شامی) نک دیگر
بریلدیز بولونان (شعراى یمانی) دن آیلديغی ایچن آغلامقدن کوزلری
چاپاق باغلادیغی، علائم السمانک (قوس قزح) یعنی شیطانک یانی
اولديغی کي وهمیاته قابیل مشلردی.

اسلامیت، بوکي اوهام وخیالاتی کلیا رفع وازاله ایتدی.

کهانت: (باقیجیلق) ديمک اولان کهانت، اقوام جاهله نک
هپسنده اولديغی کي عربلر یلننده ده معتبر ایدی. خستهلق تدایوسی،

رؤیا تعبیری، دعوی فصلى، مطالعه و فکر سورولماسی، غائب
بر شيتک بولونماسی کي خصوصاتده کاهنلره مراجعت ایدرلر،
اونلردن مسجع و مبهم بر طاقیم جوابلر آلیرلردی. کاهن
سوزلرینک اويله آکلاشلماز درجهده مغلق اولماسی، خبر ویریلن
شيتک عکسی ظهور ایدهرسه قولای تأویل اولونه بيلمه سی مقصدينه
مبتنی ایدی. شریعت غراء، «نبوتدن صوکر ا کهانت یوقدر»
حدیث شریفيله کهاتی الفا ایلهدی.

قیافت: طوپراق اوستنده قالان ایزلردن صاحبنی بولمق وایکی
شخصک اعضاسی آراسنده کي مشابهته باقوب یکدیگرینه مناسبتی اولوب
اولمادیغی تعیین ایتک ایدی که عربلر بوخصوصده فوق العاده مهارت
کوسترلردی. طرف رسانندن ده بر (قایف) چاغریلوب (زیدین
حارثه) ايله اوغلی (اسامه) نک آياقلارينه باقدیرلش وقایفک
ویردیکی حکم ايله مشارالیه مانک نسه بنه تعرض ایلینلره قارشى
احتجاج بویورلمشدی.

عام الحیل: آتدن آکلامق وخالص آت یه تیشدیرمک ديمک اولوب
عربلر، شمعی اولديغی کي اسکیدن ده غایت این حیوان یه تیشدیرلر
وجنس فرسک عاسن ومعايله اصول تدایوسنی بیلیرلردی.
آتلره متعلق ایشلرک اهمیتنه بناء مناصبت قرش آراسنده برده
(اعنه) وظیفه سی واردی که هم اصطبل نظارتی، هم سواری قوماندانلغی
دیمکدی.

اسلامیت، بوخصوصی تأیید ایتدی. شریعت مطهره، آتلره
استرلر و مرکبلردن زکات آلمادیغی کي دشمنه قارشى حاضر بولونمق
ایچین آت یه تیشدیرلمه سنی ده امر ایتدی.
نبی اکرم صلی الله علیه وسلم افندیمز، احبابه آت یاریشی یاپدیرتیر
ویاریشلرده بولونوب مسابقه یی قازانانلره مکافات ویرردی.

علم طب: طبابت عربلره کلدانیلردن انتقال ایتیش و اونلر
طرفندن بعض تجربه لرک علاوه سيله بدرجه توسیع اولونمشدی.
اصول تدایولری: بال کي شیلره مسهلل ویرمک، ایجابنده
قان آلوب لزوم کورولدیکی تقدیرده داغلامق ایدی. قطعی لازم کلن
برعضوی آتشد قیزدیرلش ییچاقله کسرلر، حریده کیللمش برعضوی
قیزغین زیتون یاغيله داغلايوب قانی کسیدیرلردی.

بعض امراضک ساری اولديغی بیلیرلر و چیچک کي خسته لفه
طوتولانلرک یانلردن قاچارلردی. شریعت مطهره «بییک، ایچیک،
اسراف ایتمه یک» امريله اعتدالی توصیه ایدرک طبک غایه سی بولونان